

LOCAL 355: WINNING BIG DURING THE WORLD CUP

Diplomat and Fontainebleau Hotels

The Diplomat and Fontainebleau Hotels have both won standard-setting contracts! At the beginning of this year, the bargaining committees at both hotels set ambitious goals, and together, we achieved every one of them. Our new contracts include expiration dates in 2028, \$5 in wage increases over two years, tripled pension contributions, free family healthcare, and strong language protecting every job. Now the work continues. We must enforce our contracts, grow our union, and keep building power in our workplaces so we can win an even stronger contract in 2028. Get involved today!

¡Los hoteles Diplomat y Fontainebleau lograron contratos que establecen un nuevo estándar! A principios de este año, los comités de negociación de ambos hoteles se propusieron metas muy ambiciosas, y ¡las alcanzamos todas! Nuestros nuevos contratos incluyen vencimiento en 2028, aumentos salariales de \$5 en dos años, contribuciones al fondo de pensiones triplicadas, seguro médico familiar gratuito y un lenguaje contractual que protege todos los empleos. Ahora el trabajo continúa. Debemos hacer cumplir nuestros contratos, seguir fortaleciendo nuestra unión y continuar organizándonos en nuestros lugares de trabajo para lograr un contrato aún mejor en 2028. ¡Involúcrate desde hoy!

Travayè nan Otèl Diplomat ak Fontainebleau genyen kontra ki tabli yon nouvo estanda! Nan



Diplomat Beach Resort Hollywood bargaining committee



Fontainebleau Hotel Miami Beach bargaining committee

kòmansman ane sa a, komite negosyasyon yo nan toulede otèl yo te fikse objektif ki te vrèman anbisye, epi ansanm nou reyalize yo tout. Nouvo kontra nou yo gen ladan yo ekspirasyon an 2028, \$5 ogmantasyon salè sou dezan, kontribisyon pansyon ki triple, asirans sante gratis pou tout fanmi an, ak langaj ki pwoteje tout djòb yo. Kounye a, travay la kontinye. Nou dwe fè respekte kontra nou yo, kontinye fè Inyon an grandi, epi kontinye bati fòs nan espas travay nou yo pou nou kapab genyen yon kontra ki pi solid toujou an 2028. Patisipe depi kounye a!

Omni Hotel Bargaining Committee

Omni committee fought to win a great first contract!

Komite negosyasyon Omni a te goumen pou genyen yon gwo kontra!

¡El comité negociador de Omni luchó para lograr un gran primer contrato!



HMS-Host, Miami International Airport

Workers at HMS Host at Miami International Airport ratified their contract which includes wage increase, more affordable family healthcare coverage, a pension for the first time and participation to the Training Fund. This new contract sets the standard for food and beverage workers at the airport.

Los trabajadores de HMS Host en el Aeropuerto Internacional de Miami ratificaron su contrato, el cual incluye un aumento salarial, una cobertura de salud familiar más asequible, un plan de pension por primera vez y la participación en el Fondo de Capacitación. Este nuevo contrato sienta un precedente para los trabajadores del sector de alimentos y bebidas del aeropuerto.

Travayè HMSHost nan Ayewopò Entènasyonal Miami yo ratifye nouvo kontra, ki gen ladan l gwo ogmantasyon salè, asirans sante pou fanmi ki vin pi abòdab, yon pansyon pou premye fwa, ansanm ak patisipasyon nan Fon Fòmasyon an. Nouvo kontra sa a tabli estanda pou tout travayè ki nan restoran ki vann bwason (F&B) ak travayè komès an detay (retail) nan ayewopò a.



Harrah's Casino, Pompano Beach

The workers at Harrah's Casino won their contract with Wage increases for all classifications, Free Single Healthcare starting January 1st, 2027, improved benefit rates for tipped workers, training pay, slots attendant wage reopener language, stronger contract language protecting our jobs and immigrant workers, ratification bonus and much more.

Los trabajadores del casino Harrah's lograron un contrato que incluye aumentos salariales para todas las categorías, cobertura médica individual gratuita a partir del 1 de enero de 2027, mejores condiciones de beneficios para los trabajadores que reciben propinas, pago por capacitación, cláusulas para la renegociación salarial de los asistentes de máquinas tragamonedas, disposiciones contractuales más sólidas para proteger nuestros empleos y a los trabajadores inmigrantes, un bono por ratificación y mucho más.

Travayè Harrah's Casino yo genyen yon nouvo kontra yo, ki gen ladan l ogmantasyon salè pou tout klasifikasyon, asirans sante gratis pou anplwaye sèlman apati 1ye janvyè 2027, amelyorasyon nan benefis pou travayè ki touche tip, plis lajan pou fòmasyon, dispozisyon pou relouvri negosyasyon sou salè Slots Attendants, langaj kontra ki pi solid pou pwoteje djòb nou yo ak travayè imigran yo, bonis ratifikasyon, ak anpil lòt avantaj ankò!



Areas USA, Miami International Airport

Workers at Areas USA proudly ratified their new contract which includes between \$7.15 to \$8.65 raises, pension for the first time affordable family health insurance and two weeks paid maternity leave.

Los trabajadores de Areas ratificaron con orgullo su nuevo contrato, que incluye un aumento dentro de \$7.15 a \$8.65, un plan de pension,

seguro médico familiar asequible por primera vez y dos semanas de licencia de maternidad remunerada

Travayè Areas yo avèk fyète ratifye nouvo kontra yo, ki gen ladan prèske \$9 ogmantasyon salè, yon pansyon pou premye fwa, asirans sante pou fanmi ki pi abòdab, ak de (2) semèn konje matènite peye.



LOCAL 355 CONTINUES THE FIGHT FOR RESPECT AND HUMAN DIGNITY

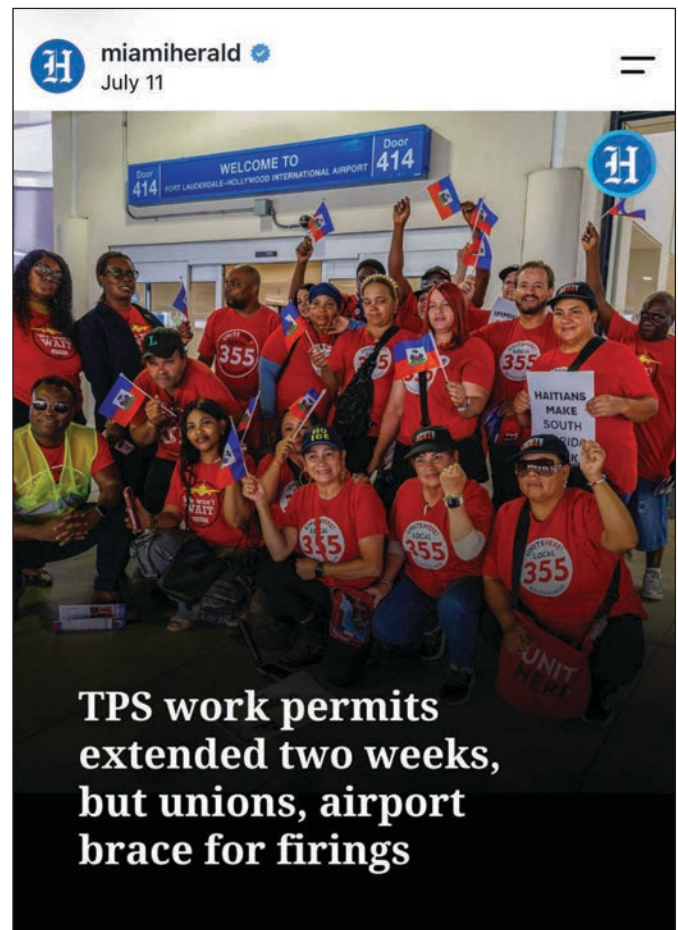
Our Union has been at the forefront of the fight to protect Temporary Protected Status (TPS) for our members. Through multiple legal challenges, countless meetings with members of Congress and the U.S. Senate, and mobilizations across the country leading up to the Supreme Court's decision allowing the Administration to move forward with revoking TPS for Haitians, we have never stopped fighting. On July 10, our union held a press conference at FLL Airport to say Haitian workers are an essential part of our country, and no worker deserves to live in fear.

Nuestra union ha estado al frente de la lucha para proteger el Estatus de Protección Temporal (TPS) de nuestros miembros. A través de múltiples acciones legales, incontables reuniones con miembros del Congreso y del Senado de los Estados Unidos, y movilizaciones en todo el país antes de la decisión de la Corte Suprema que permitió a la Administración avanzar con la revocación del TPS para los haitianos, nunca hemos dejado de luchar. El 10 de julio, nuestra unión realizó una conferencia de prensa en el Aeropuerto FLL para afirmar que los trabajadores haitianos son una parte esencial de nuestro país y que ningún trabajador merece vivir con miedo.

Inyon nou an toujou nan premye liy batay la pou pwoteje Temporary Protected Status (TPS) pou manm nou yo. Atravè plizyè aksyon legal, anpil rankont ak manm Kongrè a ak Sena Etazini, ansanm ak mobilizasyon atravè peyi a anvan desizyon Lakou Siprèm nan ki pèmèt Administrasyon an kontinye ak plan li pou retire TPS pou



Ayisyen yo, nou pa janm sispann goumen. Nan dat 10 jiyè, Inyon nou an te òganize yon konferans pou laprès nan Ayewopò FLL pou fè tout moun konnen travayè ayisyen yo se yon pati enpòtan nan peyi sa a, epi okenn travayè pa merite viv ak laperèz.



—POLITICAL PROGRAM—

Since March, our union members have knocked on over 36,000 doors across Miami, to talk to voters about the issues impacting our community. We have heard overwhelmingly that people in Miami are struggling to pay their rent, food, and medical bills as costs continue to rise. We are organizing our neighbors to help our union push elected officials to make changes to improve our lives, lower costs, and stand with us as we fight to raise wages and win benefits on the job. We are organizing a Community Forum on Saturday, August 22nd at 5pm at 1657 NW 17th Ave, Miami, FL 33125, All are welcome! August 18 is also Election Day for important races that impact our union. If you are a voter in Miami-Dade County: We have endorsed: Marleine Bastien for County Commission District 2, Vicki Lopez for County Commission District 5, and Danielle Cohen Higgins for County Commission District 8. To find information on where to vote, or how to register to vote, visit: <https://dos.fl.gov/elections>

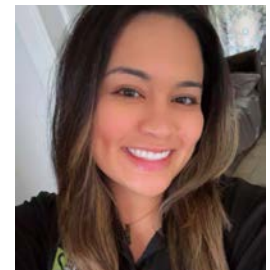
Desde marzo, los miembros de nuestra unión han tocado más de 36,000 puertas en todo Miami para hablar con los votantes sobre los temas que afectan a nuestra comunidad. Hemos escuchado una y otra vez que muchas familias en Miami están luchando para pagar la renta, los alimentos y los gastos médicos, mientras el costo de la vida sigue aumentando. Estamos organizando a nuestros vecinos para ayudar a nuestra unión exigir que los funcionarios electos impulsen cambios que mejoren nuestras vidas, reduzcan el costo de vida y apoyen nuestra lucha por mejores salarios y beneficios en el trabajo. Estamos organizando un Foro Comunitario el sábado 22 de agosto a las 5:00 p.m. en 1657 NW 17th Ave, Miami, FL 33125. ¡Todos son bienvenidos! El 18 de agosto también es el Día de las Elecciones para importantes cargos que afectan a nuestra unión. Si usted es votante en el condado de Miami-Dade, hemos respaldado a: Marleine Bastien para la Comisión del Condado, Distrito 2, Vicki Lopez para la Comisión del Condado, Distrito 5 y Danielle Cohen Higgins para la Comisión del Condado, Distrito 8 Para obtener información sobre dónde votar o cómo registrarse para votar, visite: <https://dos.fl.gov/elections>

Depi mwa mas, manm Inyon nou an frape plis pase 36,000 pòt atravè Miami pou pale ak votè yo sou keston ki afekte kominote nou an. Nou tande anpil moun di yo gen gwo difikilte pou peye lwaye, manje ak depans medikal yo, pandan pri lavi a kontinye ap monte. N ap òganize vwazen nou yo pou ede Inyon nou an fè presyon sou responsab eli yo pou pote



chanjman ki amelyore lavi nou, bese pri lavi a, epi kanpe bò kote nou pandan n ap goumen pou ogmante salè ak genyen pi bon benefis nan travay. N ap òganize yon Fowòm Kominotè samdi 22 dawout a 5:00 p.m. nan 1657 NW 17th Ave, Miami, FL 33125. Tout moun byenveni! 18 dawout se tou Jou Eleksyon pou plizyè eleksyon enpòtan ki gen enpak sou Inyon nou an. Si ou se yon votè nan Konte Miami-Dade, nou andose: Marleine Bastien pou Komisyon Konte, Distri 2, Vicki Lopez pou Komisyon Konte, Distri 5, Danielle Cohen Higgins pou Komisyon Konte, Distri 8. Pou jwenn enfòmasyon sou kote pou vote oswa kijan pou enskri pou vote, vizite: <https://dos.fl.gov/elections>

—GRIEVANCE VICTORY—



Shop stewards Chris and Beatrice

The Shop Stewards at Hilton Marina Hotel in Fort Lauderdale have won more than \$20,000 for their coworkers through the grievance process over the past nine months. Congratulations to Chris and Beatrice for their commitment to standing up to the boss. Their hard work has delivered real results and major victories for their coworkers.

Los Shop Stewards del Hilton Marina Hotel en Fort Lauderdale han logrado obtener más de \$20,000 para sus compañeros de trabajo mediante el proceso de agravios

en los últimos nueve meses. Felicitamos a Chris y a Beatriz por su arduo trabajo ha dado resultados tangibles y ha conseguido importantes victorias para sus compañeros.

Shop Stewards yo nan Hilton Marina Hotel, Fort Lauderdale genyen plis pase \$20,000 pou kòlèg travay yo atravè dosye plent (grievances) pandan 9 dènye mwa yo. Felisitasyon pou Chris ak Beatriz pou devouman yo anvè vizyon Inyon an ak travay di yo. Gras ak lidèchip yo ak detèminasyon yo pou konfwonte patwon yo, yo ranpòte gwo viktwa pou kòlèg travay yo.